# ADVISORY COMMITTEE ON FOREIGN LANGUAGE PUBLICATIONS FIRST ANNUAL REPORT

#### I. Authority

The Advisory Committee on Foreign Language Publications was established in pursuance of paragraph 5 of NSCID-16 (7 March 53) to assist the Director of Central Intelligence in the implementation of that Directive. The Committee is composed of representatives of the IAC agencies and can invite other interested agencies to sit with it on matters which concern them. Chairmanship is provided by CIA.

#### II. Organization

Three subcommittees have been established which comprehend in general the responsibilities separately identified in the Directive and which are listed below.

## III. Responsibilities, Accomplishments and Objectives

## A. PROCUREMENT

1. Responsibility: To assist the Director of Central Intelligence in insuring the coordination of the procurement of foreign language publications for intelligence purposes, it being understood that captured documents are excepted from this provision.

## 2. Projects Completed

- a. Agreement for an inventory of IAC holdings of USSR serials.
- b. Agreement for the preparation of area dossiers for the convenience of IAC field collectors, such dossiers to include selected information from IAC sources on book trade organizations and practices, lists of bookstores with their specialties and personnel, libraries and librarians, prices, payment methods, accounting procedures and export restrictions.

FLP-D-4 2 March 1954

2 March 1954

## 2. Projects Completed (continued)

c. Agencies having domestic sources have agreed to pool information on the domestic market for procurement of foreign publications to insure full exploitation of that market prior to field collection.

#### 3. Projects Planned

Review of collection guides will be undertaken as a step in insuring maximum Washington coordination in foreign publications procurement.

#### B. EXPLOITATION

1. Responsibility: To assist the Director of Central Intelligence in insuring the coordination of the preparation and dissemination of English-language excerpts, summaries, abstracts and compilations from foreign language publications.

### 2. Projects Completed

<u>Non-Scientific Publications</u> has been reached within a framework which permits the maximum systematic exploitation by Foreign Documents Division/CIA to meet the peculiar needs of the IAC agencies within the personnel limits available. This system should insure a minimum of duplication among the agencies.

## 3. Projects Planned or in Progress

- a. Interagency Agreement on Requirements for Exploitation of Scientific Literature.
- tion of the Publications from the following areas, and in this order:
  - (1) China
  - (2) Poland Czechoslovakia
  - (3) Hungary Rumania Albania Bulgaria

25X6A

(6) Yugoslavia - Finland

FLP-D-4 2 March 1954

#### C. REFERENCE

1. Responsibility: To assist the Director of Central Intelligence in insuring the coordination of the development and maintenance of indices, accession lists, and references services regarding foreign language publications.

#### 2. Projects Completed

	a. Invento	ries of Lexi	cal Materials	for Chinese,	Polish.
Ukrainian,	Bulgarian a	and Byelorus	sian have been	n prepared and	dare
being revie	wed. Inven	tories are a	lmost complet	e for Hungaria	an.
Gzechoslov.	akian, Rum	anian, Russ:	ian	Further	levical
inventories	will not be	undertaken	except on requ	lest. These in	nven-
tories, pre	pared in res	sponse to rea	quests from IA	AC training off	ices
and the NSA	, will likely	y uncover pr	eviously unkn	own grammar	s and
dictionaries	as well as	expose gaps	which may re	equire the pre	paration
of new mate	rials to me	et intelligen	ce needs.		

25X6A

- b. <u>Lists of IAC Publications</u> have been prepared by each department to cover most departmental intelligence publications and some serial field publications. By agreement these have been made generally available for reference purposes.
- c. CIA has agreed to index by subject and area Air
  Force documents in order to assist the Air Force to develop a library
  system adaptable to machine handling.

## 3. Projects Planned or in Progress

- a. Investigation of Intelligence Agencies' Foreign
  Periodical Indexing Requirements are being undertaken to meet
  common needs with the possible end in view of indexing selected
  IAC-held foreign periodicals by CIA.
- b. Unique Intelligence Collections, Files and Indexes are being sought and recorded for reference purposes.
- c. A Union Catalog of IAC-held USSR Monographs is being assembled in CIA for common reference use.
- d. <u>Problems of Interlibrary Loan</u> are being investigated to see what improvements can be effected.
- e. A Survey of Existing Bibliographic Services Available in Each Agency is being conducted to permit an analysis of needs and the possible development of additional aids to research.

  Approved For Release 2001/08/15: CIA-RDP68-00069A000200010055-6

  CONFIDENTIAL